

FOR/
POUR/PARA
PS4™, PS3™
XBOX 360™
& PC

X-STORM

UNIVERSAL GAMING HEADSET



SUBSONIC™

1. Avant l'utilisation

Merci d'avoir acheté le casque gaming X-STORM.

Avant d'utiliser votre casque, lisez attentivement ce manuel d'utilisation. Veuillez le conserver pour toute référence ultérieure.

2. Caractéristiques techniques

Plateformes compatibles : PS4™*, PS3™*, Xbox 360™*, PC, téléphone, tablette, MP3

Connectiques : USB / RCA / 2.5mm

Diamètre oreillettes : 40mm (NdFeB)

Impédance : 32 Ohm à 1kHz

Fréquence de réponse : 20~20.000Hz

Sensibilité : 103 dB à 1 kHz

Sensibilité micro : -54dB +/- 3 dB

Direction microphone : Single-direction

Impédance micro : 2.2K à 1kHz

Fréquence de réponse micro : 50Hz - 5KHz

3. Précautions d'utilisation

- N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles décrites dans ce document.
- Le casque ne doit pas être immergé dans l'eau, ni être éclaboussé ou être placé près de récipients remplis de liquide, comme des vases par exemple.
- Après utilisation conservez le casque dans un endroit sec.
- Ne tentez jamais de démonter ou de remonter vous-même le casque.
- N'exercez pas de pression excessive sur l'appareil et ne le soumettez pas à des chocs violents.
- Placez le casque à l'abri de la lumière directe du soleil, d'une source de chaleur excessive, du feu ou d'un froid extrême. Une exposition à des températures élevées risque d'endommager le corps, les circuits internes de l'appareil.
- Ne pas laisser d'enfant en bas âge jouer avec le casque.
- Afin de protéger votre santé et vos facultés auditives, n'écoutez pas de musique à un volume élevé pendant de longues périodes. Il est recommandé d'interrompre l'utilisation de votre casque régulièrement et/ou de maintenir le volume de sortie à un niveau adapté.



À pleine puissance, l'écoute prolongée de musique peut endommager l'oreille de l'utilisateur

4. Contact et support

L'équipe Subsonic se tient à votre disposition pour toute demande d'information complémentaire concernant le casque gaming X-STORM ou d'autres produits de notre gamme de périphériques.

Afin d'améliorer le confort d'utilisation de nos produits, nous sommes également à votre écoute pour tout commentaire que vous souhaiteriez nous laisser :

contact@subsonic.com

5. Respect de l'environnement



Afin de préserver l'environnement, les équipements électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Veuillez les remettre à un point de collecte afin qu'ils soient recyclés.



1. Antes de su uso

Gracias por comprar el casco X-STORM.

Antes de su utilización, lea atentamente este manual, y consérvelo para cualquier consulta posterior.

2. Características técnicas

Plataformas compatibles: PS4™*, PS3™*, Xbox 360™*, PC, Smartphones, Tablets, MP3

Conectores: USB / RCA / 2.5mm

Diámetro del casco: 40mm (NdFeB)

Impedancia: 32 Ohm à 1khz

Frecuencia de respuesta: 20~20.000Hz

Sensibilidad: 103 3dB à 1 khz

Sensibilidad micro: -54dB +/- 3 dB

Dirección micrófono: Única dirección

Impedancia micro: 2.2K à 1khz

Frecuencia de respuesta micro: 50Hz - 5KHz

3. Precauciones de uso

- No utilice este aparato para otros fines diferentes a los descritos en este documento.
- El casco no debe sumergirse en el agua, ni ser salpicado, o colocado cerca de recipientes llenos de líquido, como vasos, por ejemplo. Después de su utilización, conserve el casco en un lugar seco.
- No intente jamás desmontar o volver a montar el casco por su cuenta.
- No ejerza una presión excesiva sobre el aparato, ni le someta a choques violentos.
- Proteja el casco de la luz directa del sol, de una fuente de calor excesiva, del fuego, o del frío extremo. Una exposición a temperaturas elevadas puede dañar el cuerpo del casco y los circuitos internos.
- No permita a niños de temprana edad jugar con el casco.
- Se recomienda interrumpir la utilización del casco regularmente y/o mantener el volumen a un nivel apropiado.
- Con el fin de proteger su salud y facultades auditivas, no escuche música a un volumen elevado durante un periodo prolongado de tiempo.



La escucha prolongada de música a pleno volumen puede dañar el oído del usuario.

4. Contacto y soporte

El equipo de SUBSONIC está a su total disposición para darle cualquier información relativa a los X-STORM o cualquier otro dispositivo de nuestra gama de accesorios.

Puede contactar también con nuestro equipo por mail:

contact@subsonic.com

5. Respeto al medioambiente



Para proteger el entorno, los aparatos eléctricos y electrónicos no deben tirarse junto a la basura doméstica. Por favor, deje sus aparatos en un centro de reciclaje apropiado.



1. Before using

Thank you for purchasing the X-STORM gaming headset.

Before using your headset, please read this instruction manual carefully and keep it for future reference.

2. Specifications

Operation platform: PS4™*, PS3™*, Xbox 360™*, PC, phone, tablet, MP3

Plug option: USB / RCA / 2.5mm

Speaker diameter: 40mm (NdFeB)

Speaker Impedance: 32 Ohm at 1kHz

Speaker Frequency response: 20~20.000Hz

Speaker Sensitivity: 103 ±3dB at 1 kHz

Microphone Sensitivity: -54dB +/- 3 dB

Microphone Directivity: Single-direction

Microphone Impedance: 2.2K at 1kHz

Microphone Frequency response: 50Hz - 5KHz

3. Precautions of uses

- Do not use this product for other purposes than described ones in this document.
- The headset should not be immersed under water, splashed or be placed near objects filled with liquids, such as vases. After use, keep the headset in a dry place.
- Never attempt to disassemble or reconstruct by yourself the headset.
- Do not apply any excessive pressure to the device and do not apply it to violent shock.
- Place the headset away from direct sunlight, excessive heat, fire or extreme cold. Exposure to extreme temperatures may damage the body, the internal circuitry of the device.
- Do not let toddlers play with your headset.
- To protect your health and your hearing, do not listen to music at a high volume for long periods. A discontinuous use is recommended for your regular headset and/or maintain the volume of output to an appropriate level.



In full power, the prolonged listening of music can damage the ear of the user.

4. Contact and Customer Support

Please feel free to contact your Subsonic team for more information about the X-STORM gaming headset or other products in our range of peripherals.

Help us improve the user-friendliness of our products. We would love to hear your comments and suggestions.

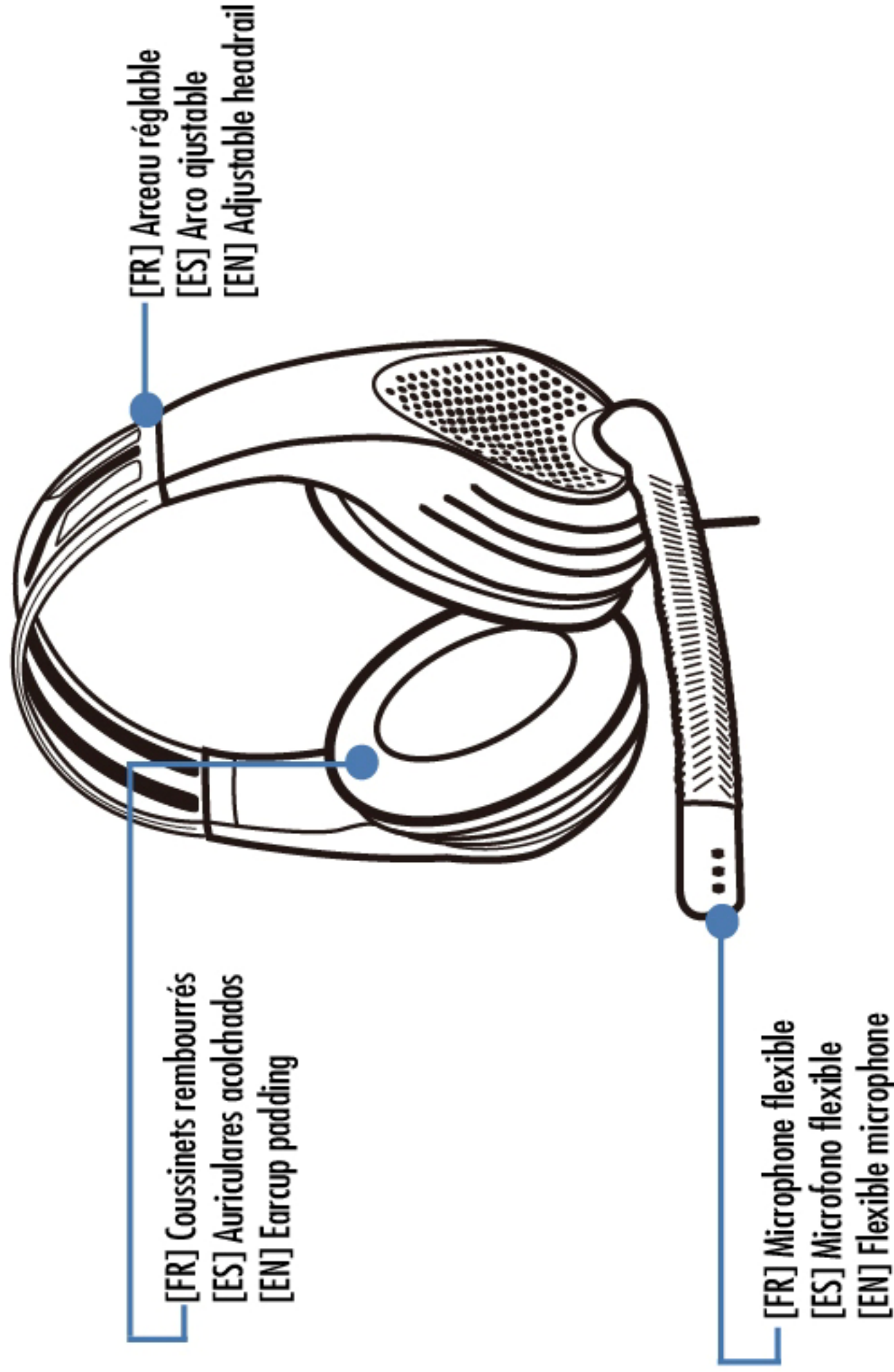
contact@subsonic.com

5. Respect the environment



In order to protect the environment, please do not discard electric/electronic devices and appliances with household garbage. Please take them to a recycling collection centre.

CASQUE / AURICULAR / HEADSET



TÉLÉCOMMANDE DE CONTRÔLE DU SON / CONTROL REMOTO DEL SONIDO / SOUND CONTROLLER REMOTE

[FR] Contrôle du volume des voix
[ES] Control de volumen de voz
[EN] Voice volume control

[FR] Contrôle du volume du jeu
[ES] Control de volumen de juego
[EN] Game volume control



[FR] Port manette Xbox 360™* (chat)
[ES] Xbox 360™* conector (chat)
[EN] Xbox 360™* controller port (talk)

[FR] Bouton mute (couper le micro)
[ES] Silenciar microfono
[EN] Mic mute button

IMPORTANT : Afin de pouvoir utiliser le casque X-Storm sur PS4™*, assurez-vous d'avoir effectué la mise à jour 1.50 du logiciel système PS4™*.

Méthode A

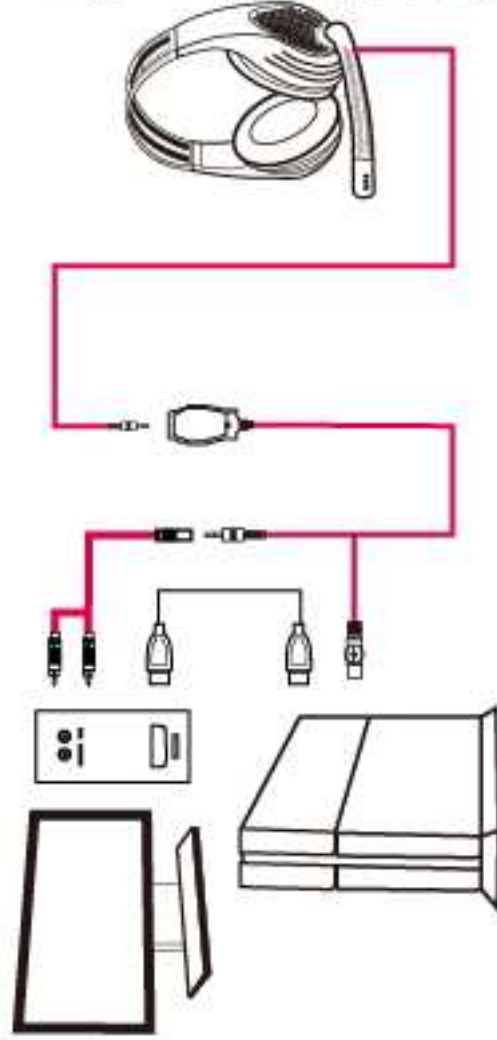
NB : Cette méthode de branchement ne permet pas d'obtenir un réglage de volume indépendant pour le chat et l'audio du jeu.

- Branchez le casque directement dans l'entrée mini-jack de la manette PS4™*.
1. Rendez-vous dans le menu « Paramètres » de la console, puis « Son et écran », « Paramètres de sortie audio », « Sortie vers le casque ».
 2. Sélectionnez « Tout audio ».
- Pour régler le volume du casque, rendez-vous dans le menu « Paramètres », puis « Périphériques », « Périphériques audio », « Casque-micro et casque », « Réglage du volume (casque) » et ajustez à votre convenance.



Méthode B

NB : Cette méthode de branchement vous permet d'utiliser toutes les fonctionnalités de la télécommande du casque.

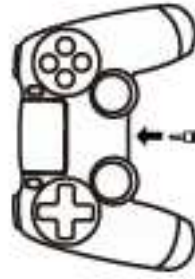


Effectuez les branchements comme indiqué dans le schéma à-contre.

1. Rendez-vous dans le menu « Paramètres » de la console, puis « Son et écran », « Paramètres de sortie audio ».
 2. Dans « Port de sortie principal », sélectionnez « HDMI out ».
 3. Dans « Sortie vers le casque », sélectionnez « Audio du chat ».
 4. Enfin, dans « Format audio (priorité) », sélectionnez « PCM linéaire ».
- Pour régler le volume du chat, rendez-vous dans le menu « Paramètres », puis « Périphériques », « Périphériques audio », « Casque-micro et casque », « Réglage du volume (casque) » et ajustez à votre convenance.

IMPORTANTE: Para utilizar el auricular X-Storm en la PS4™*, asegúrese de que ha realizado la actualización del software del sistema a 1.50 PS4™*.

Método A



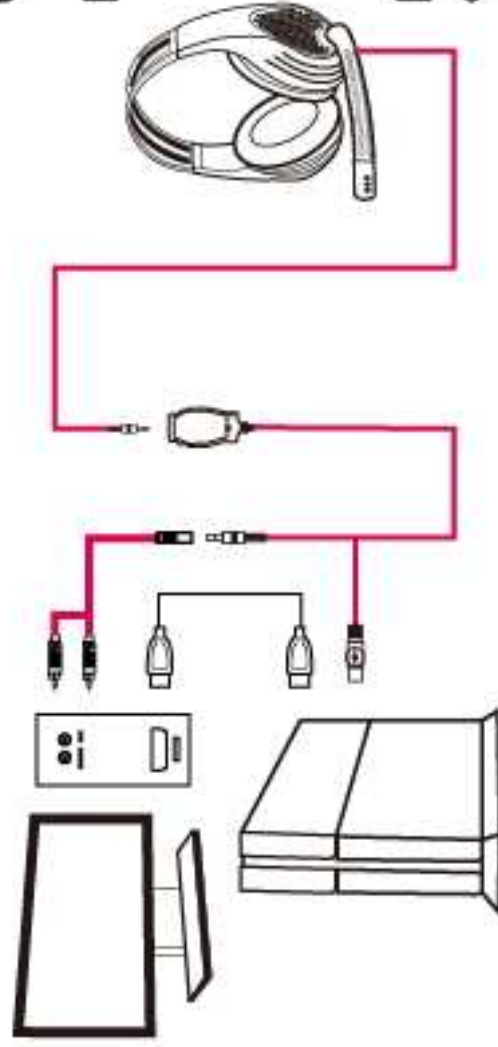
Nota: Este método de conexión no proporciona un control de volumen independiente para el chat y audio del juego.

Conecte los auriculares directamente a la entrada del controlador PS4™* mediante la clavija mini-jack.

1. Vaya al menú «Ajustes» de la consola, luego «Sonido y pantalla», «Ajustes de salida de audio», «Salida a auriculares».
2. Seleccione «Todo el audio».

Para ajustar el volumen del auricular, vaya al menú «Ajustes», luego «Dispositivos», «Dispositivos de audio», «Auriculares con micrófono y auriculares sencillos», «Control de volumen (auriculares)» y ajústelo a su gusto.

Método B



Nota: Este método de conexión le permite utilizar todas las características de los auriculares a distancia.

Realice las conexiones tal y como se muestra en el diagrama.

1. Vaya al menú «Ajustes» de la consola, luego «Sonido y pantalla», «Ajustes de salida de audio».
2. En «Puerto de salida principal», seleccione «HDMI OUT».
3. En «Salida a auriculares», seleccione «Audio del chat».
4. Por último, en «Formato de audio (prioridad)», seleccione «PCM lineal».

Para ajustar el volumen del chat, vaya al menú «Ajustes», luego «Dispositivos», «Dispositivos de audio», «Auriculares con micrófono y auriculares sencillos», «Control de volumen (auriculares)» y ajústelo a su gusto.

IMPORTANT: in order to use X-Storm headset on PS4™*, make sure you performed PS4™* system software update 1.50.

Option A



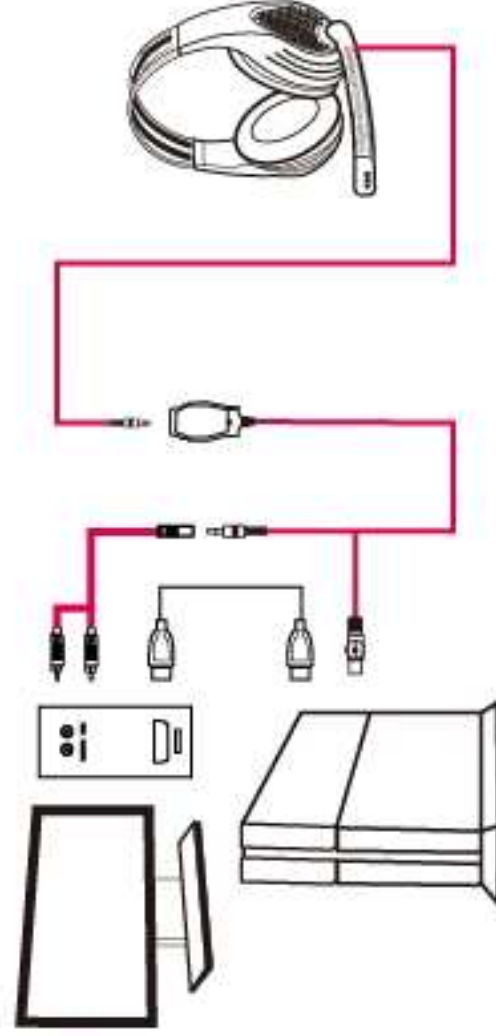
NB: Using this method, there will be no independent volume controls for chat and game audio.

Plug the headset directly in the mini-jack input of the PS4™* controller.

1. Go to the console menu : «Settings», then «Screen and Sound», «Audio Output Settings», «Output to Headphones».
2. Select «All Audio».

To set up the general volume, go to «Settings», then «Devices», «Audio Devices», «Headsets and Headphones», «Volume Control (Headphones)» and change the audio level to your liking.

Option B



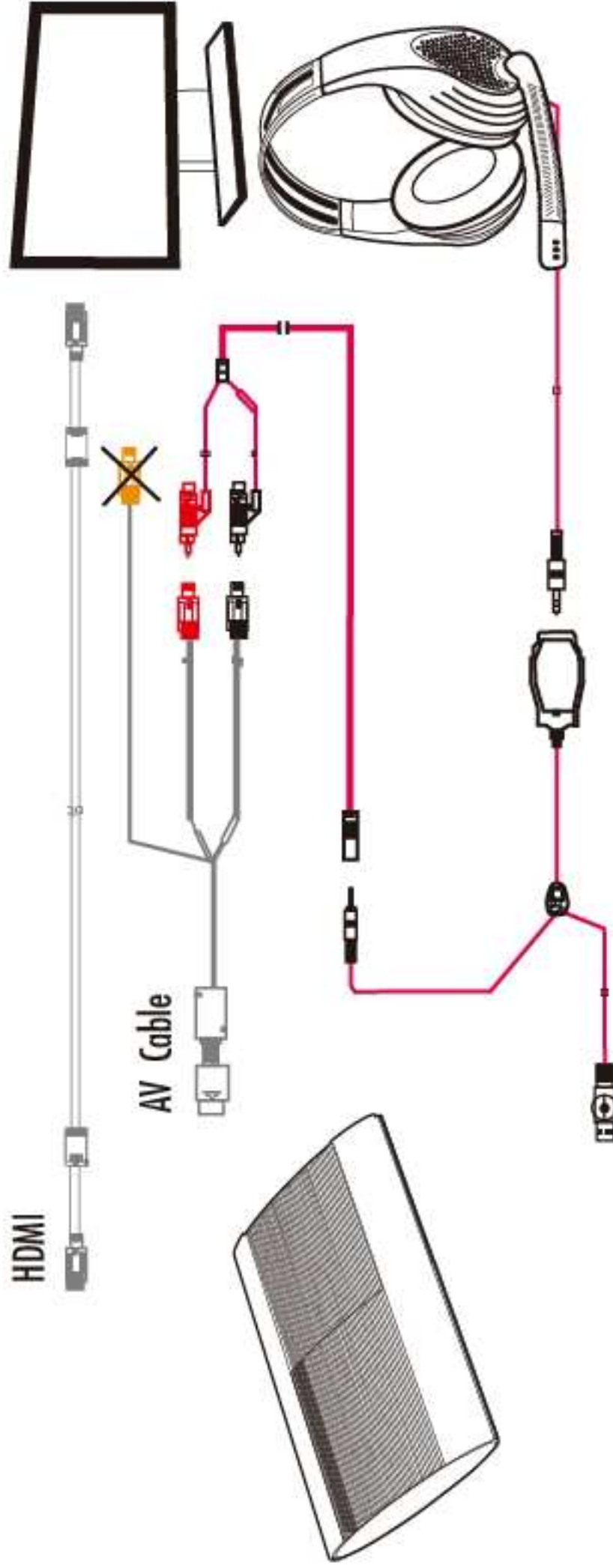
NB: Using this method, you will be able to use all functions of the headset remote.

Make all connections as described in the diagram.

1. Go to the console menu : «Settings», then «Screen and Sound», «Audio Output Settings».
2. Go to «Primary Output Port» and select «HDMI Out».
3. Go to «Output to Headphones» and select «Chat Audio».
4. Finally, go to «Audio Format (Priority)» and select «Linear PCM».

To set up the chat volume, go to «Settings», then «Devices», «Audio Devices», «Headsets and Headphones», «Volume Control (Headphones)» and change the audio level to your liking.

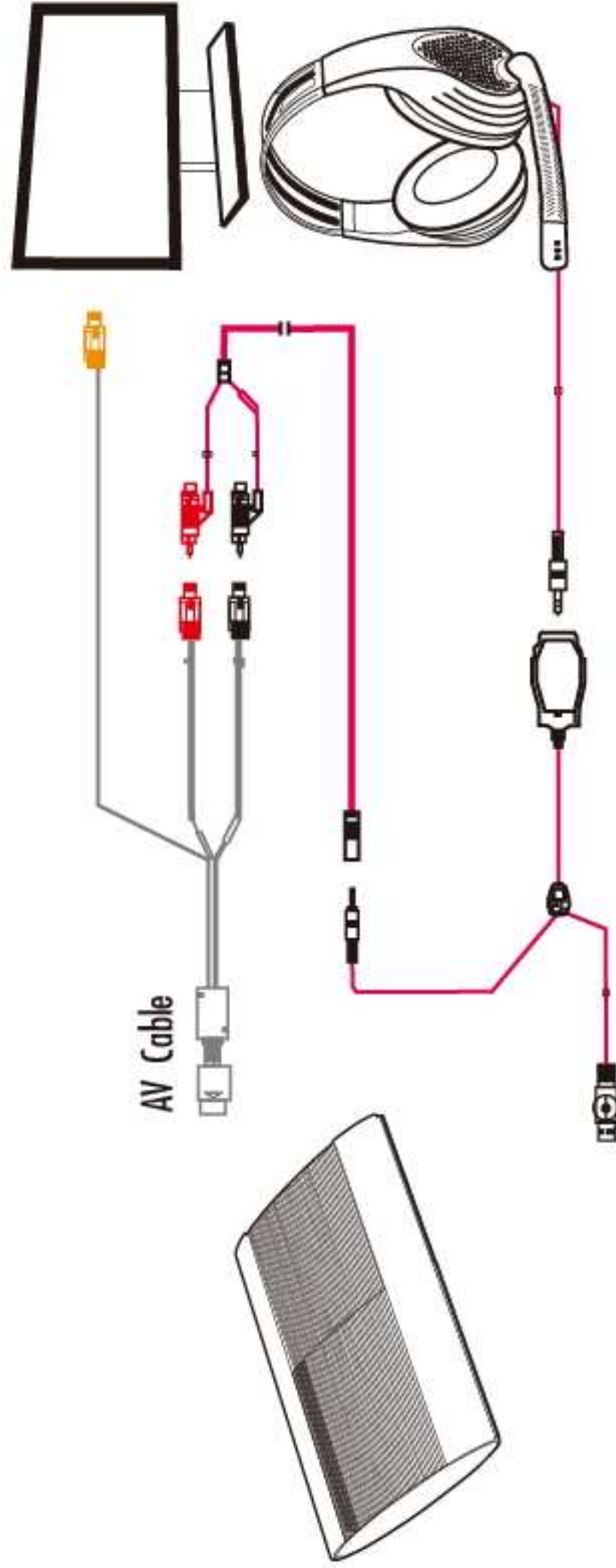
PS3™* HDMI



[FR] Une configuration de la console est requise (pages suivantes)

[ES] Una configuración de la consola es requerida (páginas siguientes)

[EN] A configuration of the console is required (following pages)



[FR] Une configuration de la console est requise (page suivante)
[ES] Una configuración de la consola es requerida (página siguiente)
[EN] A configuration of the console is required (following page)

[FR]

Pour utiliser le casque sur PS3™* :

1. Rendez-vous dans le menu « Paramètres », puis « Paramètres son », « Paramètres de sortie audio » et sélectionnez « Connecteur d'entrée audio/Péritel / AV MULTI ».
2. Allez ensuite dans « Paramètres », puis « Paramètres accessoires », « Paramètres périphériques audio » et sélectionnez « USB PnP Audio Device » en « Périphérique d'entrée » et « Périphérique de sortie ».

[ES]

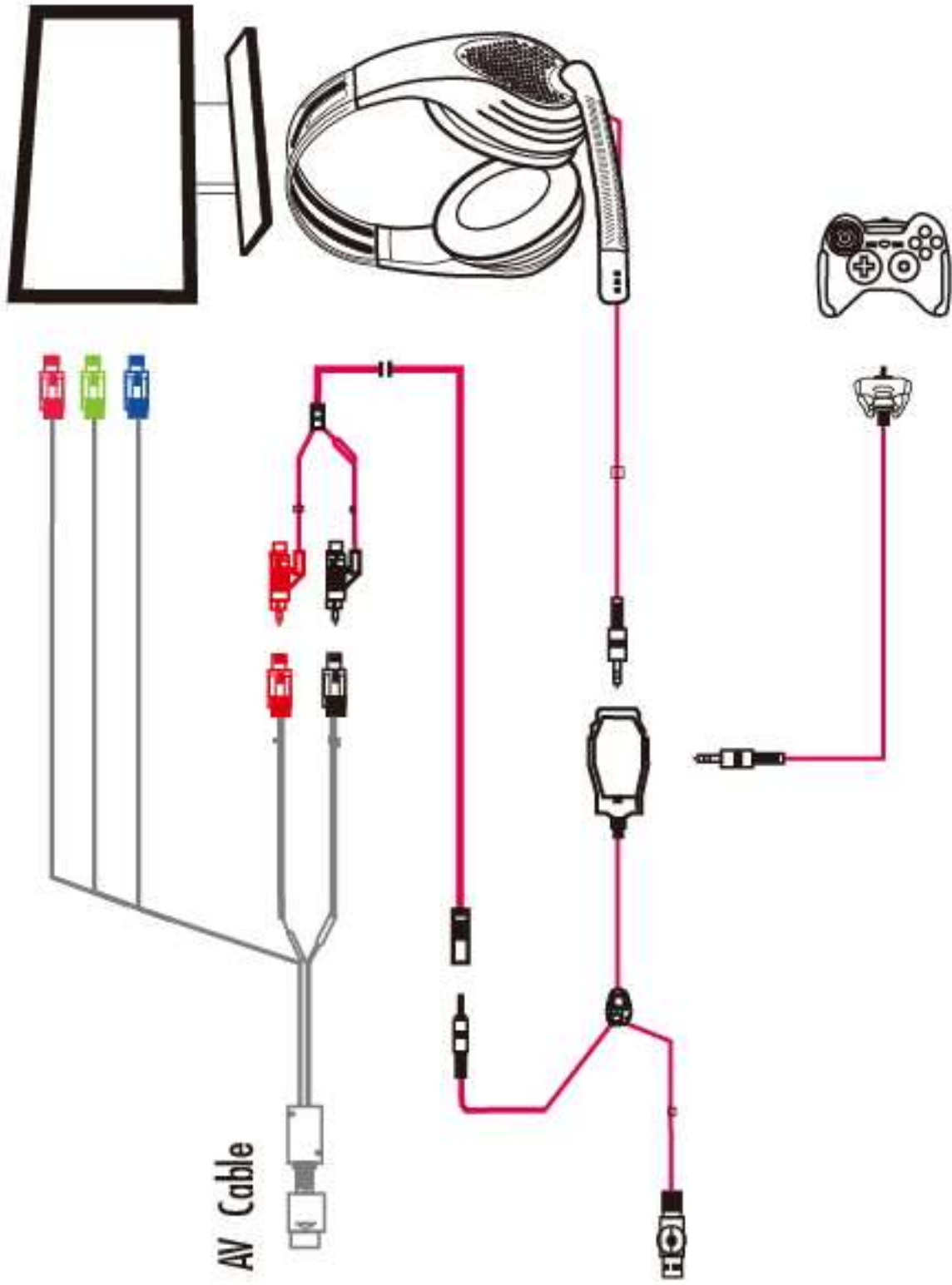
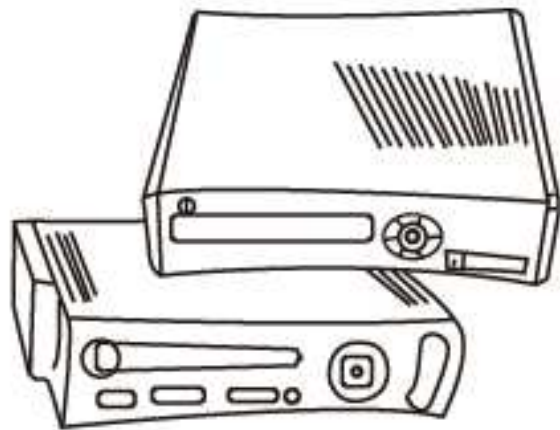
Para utilizar el auricular en PS3™* :

1. Vaya al menú « Ajustes », luego « Ajustes de sonido », « Ajustes de salida de audio » y selecciona « Conector de entrada de audio / SCART / AV MULTI ».
2. Y luego ir a « Ajustes », luego « Ajustes de accesorios », « Ajustes de dispositivo de audio » y selecciona « USB PnP Audio Device » en « Dispositivo de entrada » y « Dispositivo de salida ».

[EN]

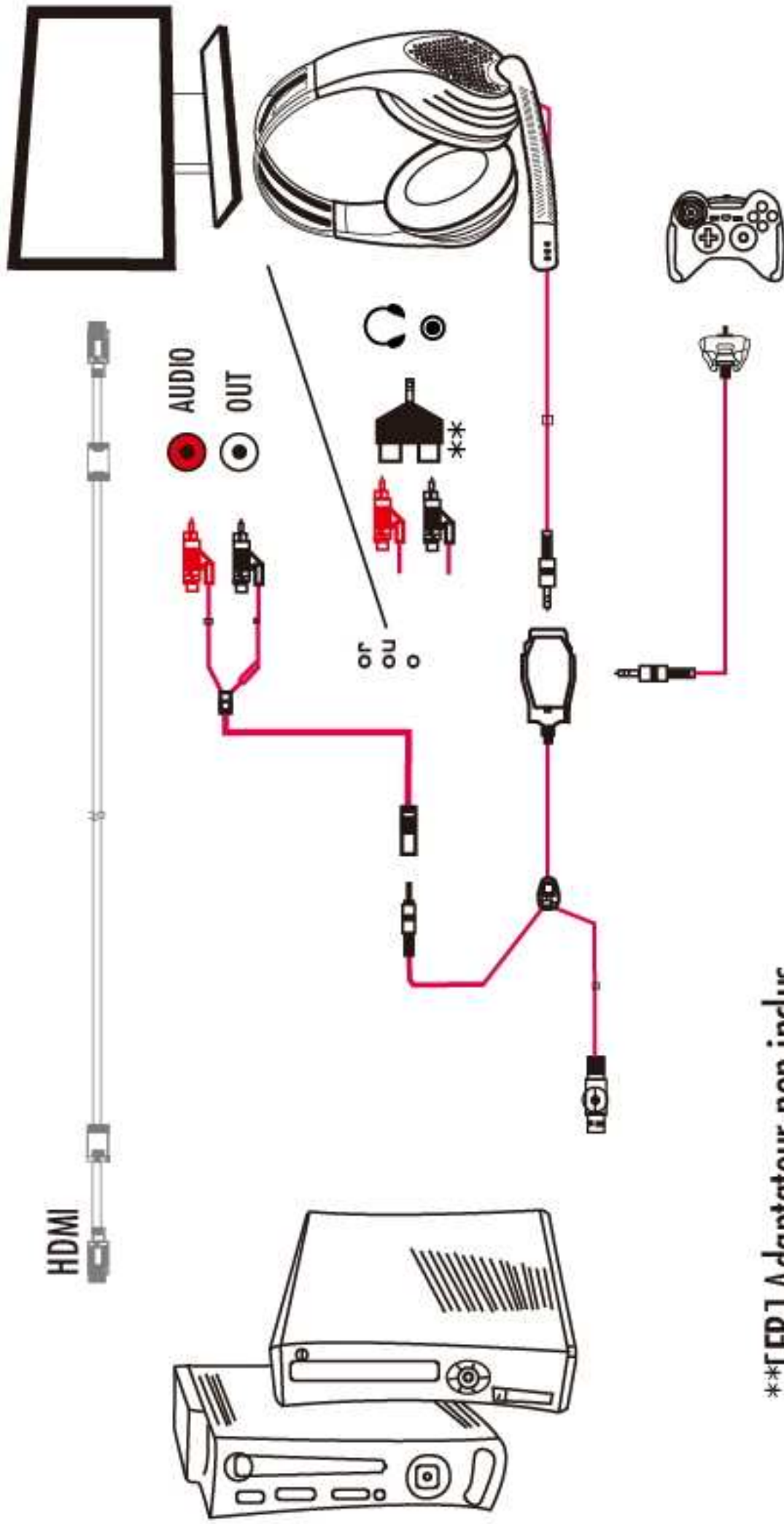
To use the headset on PS3™*:

1. Go to « Settings », then « Sound Settings », « Audio Output Settings » and select « Audio Input Connector / SCART / AV MULTI ».
2. Then go to « Settings », then « Accessory Settings », « Audio Device Settings » and select « USB PnP Audio Device » in « Input Device » and « Output Device ».



AV Cable

Xbox 360™* HDMI (RCA OUT / MINI JACK)

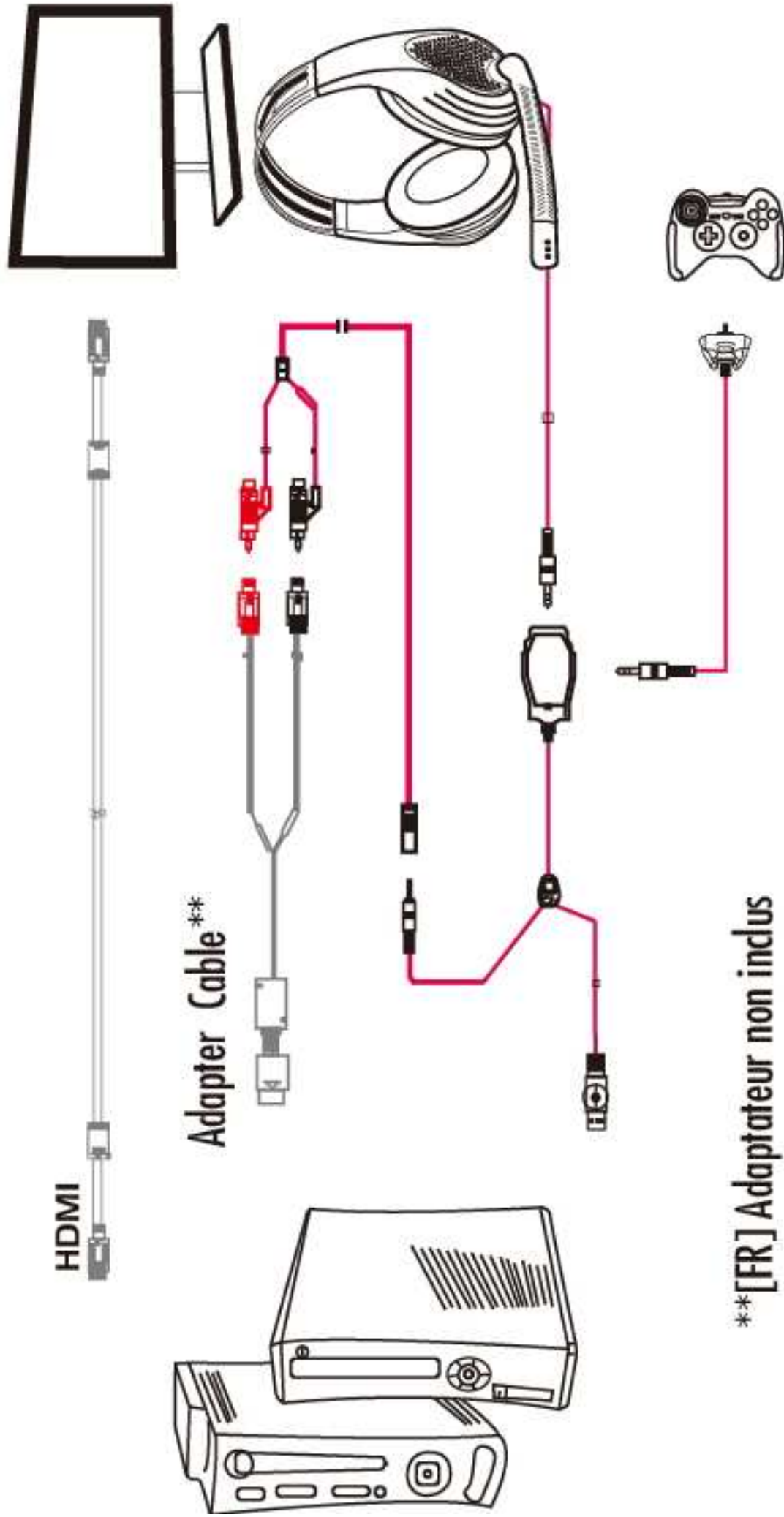


**[FR] Adaptateur non inclus

**[ES] Adaptador no incluido

**[EN] Adapter not included

Xbox 360™* HDMI (Adapter Cable)



HDMI

Adapter Cable**

**[FR] Adaptateur non inclus
 **[ES] Adaptador no incluido
 **[EN] Adapter not included



